

**ACCEPTABLE USE AGREEMENT
AND
RELEASE OF DISTRICT FROM LIABILITY FOR STUDENTS**

The North Monterey County Unified School District authorizes students to use technology owned or otherwise provided by the district as necessary for instructional purposes. The use of district technology is a privilege permitted at the district's discretion and is subject to the conditions and restrictions set forth in applicable Board policies, administrative regulations, and this Acceptable Use Agreement. The district reserves the right to suspend access at any time, without notice, for any reason.

The district expects all students to use technology responsibly in order to avoid potential problems and liability. The district may place reasonable restrictions on the sites, material, and/or information that students may access through the system.

Each student who is authorized to use district technology and his/her parent/guardian shall sign this Acceptable Use Agreement as an indication that they have read and understand the agreement.

Definitions

District technology includes, but is not limited to, computers, the district's computer network including servers and wireless computer networking technology (Wi-fi), the Internet, email, USB drives, wireless access points (routers), tablet computers, smartphones and smart devices, telephones, cellular telephones, personal digital assistants, pagers, MP3 players, wearable technology, any wireless communication device including emergency radios, and/or future technological innovations, whether accessed on or off site or through district-owned or personally owned equipment or devices.

Student Obligations and Responsibilities

Students are expected to use district technology safely, responsibly, and for educational purposes only. The student in whose name district technology is issued is responsible for its proper use at all times. Students shall not share their assigned online services account information, passwords, or other information used for identification and authorization purposes, and shall use the system only under the account to which they have been assigned.

Students are prohibited from using district technology for improper purposes, including, but not limited to, use of district technology to:

1. Access, post, display, or otherwise use material that is discriminatory, libelous, defamatory, obscene, sexually explicit, or disruptive
2. Bully, harass, intimidate, or threaten other students, staff, or other individuals ("cyberbullying")
3. Disclose, use, or disseminate personal identification information (such as name, address, telephone number, Social Security number, or other personal information) of another student, staff member, or other person with the intent to threaten, intimidate, harass, or ridicule that person
4. Infringe on copyright, license, trademark, patent, or other intellectual property rights
5. Intentionally disrupt or harm district technology or other district operations (such as destroying district equipment, placing a virus on district computers, adding or removing a computer program without permission from a teacher or other district personnel, changing settings on shared computers)
6. Install unauthorized software
7. "Hack" into the system to manipulate data of the district or other users
8. Engage in or promote any practice that is unethical or violates any law or Board policy, administrative regulation, or district practice

Privacy

Since the use of district technology is intended for educational purposes, students shall not have any expectation of privacy in any use of district technology.

The district reserves the right to monitor and record all use of district technology, including, but not limited to, access to the Internet or social media, communications sent or received from district technology, or other uses. Such monitoring/recording may occur at any time without prior notice for any legal purposes including, but not limited to,

record retention and distribution and/or investigation of improper, illegal, or prohibited activity. Students should be aware that, in most instances, their use of district technology (such as web searches and emails) cannot be erased or deleted.

All passwords created for or used on any district technology are the sole property of the district. The creation or use of a password by a student on district technology does not create a reasonable expectation of privacy.

Personally Owned Devices

If a student uses a personally owned device to access district technology, he/she shall abide by all applicable Board policies, administrative regulations, and this Acceptable Use Agreement. Any such use of a personally owned device may subject the contents of the device and any communications sent or received on the device to disclosure pursuant to a lawful subpoena or public records request.

Reporting

If a student becomes aware of any security problem (such as any compromise of the confidentiality of any login or account information) or misuse of district technology, he/she shall immediately report such information to the teacher or other district personnel.

Consequences for Violation

Violations of the law, Board policy, or this agreement may result in revocation of a student's access to district technology and/or discipline, up to and including suspension or expulsion. In addition, violations of the law, Board policy, or this agreement may be reported to law enforcement agencies as appropriate.

**ACUERDO DEL USO ACEPTABLE DE TECNOLOGIA Y INTERNET
Y
EXENCIÓN DEL DISTRITO DE RESPONSABILIDAD PARA LOS ESTUDIANTES**

El Distrito Escolar Unificado del Condado Norte de Monterey autoriza el uso de las tecnologías que pertenecen o son proporcionadas por el distrito a los alumnos para propósitos educativos. El uso de la tecnología es un privilegio permitido a discreción del distrito y está sujeto a las condiciones y restricciones establecidas en las políticas aplicables de la junta, regulaciones administrativas, y el acuerdo de uso aceptable. El distrito reserva el derecho de suspender el acceso en cualquier momento, sin notificación, por cualquier razón.

El distrito espera que todos los estudiantes usen la tecnología de manera responsable para evitar problemas potenciales y responsabilidades. El distrito puede establecer restricciones razonables en páginas web, materiales, y/o en la información a la que los estudiantes pueden acceder a través del sistema.

Cada estudiante con autorización para usar la tecnología del distrito y sus padres/tutores deberán firmar el acuerdo de uso aceptable como indicativo de que han leído y entienden el acuerdo.

Definiciones

Las tecnologías del distrito incluyen computadoras, la red de computadoras del distrito incluyendo los servidores y las tecnologías de redes inalámbricas (Wi-fi), el internet, correo electrónico, dispositivos USB, routers, tablets, teléfonos móviles y dispositivos inteligentes, teléfonos, asistentes personales digitales, bípens, reproductores MP3, tecnologías llevables, cualquier comunicación inalámbrica incluyendo radios de emergencia, y/o futuras innovaciones tecnológicas, ya sean usadas en o fuera de la escuela o a través de materiales o dispositivos que pertenecen al distrito.

Obligaciones y Responsabilidades del Estudiante

Se espera que los estudiantes usen la tecnología del distrito de manera segura, responsable y solamente por motivos educativos. El nombre del estudiante con el cual se usa el dispositivo, es el responsable del uso adecuado en todo momento. Los estudiantes no compartirán su información de cuenta, su contraseña, u otra información usada para identificación o autorización y deberá usar solamente el sistema bajo la cuenta que han sido asignados.

Se prohíbe que los estudiantes usen la tecnología del distrito de manera inadecuada. Esto incluye, pero no se limita a, el uso de la tecnología para:

1. Acceder, publicar, mostrar o usar material discriminatorio, difamatorio, obsceno, explícito sexualmente o perturbador.
2. Acosar, intimidar o amenazar otros estudiantes, empleados u otros individuos (ciberacoso)
3. Revelar, usar o divulgar información de identificación personal (nombre, domicilio, número de teléfono, seguridad social u otra información personal) de otro estudiante, empleado o individuo con la intención de amenazar intimidar, acosar o ridiculizar dicha persona.
4. Infringir los derechos de autor, licencia, logotipo, patente u otros derechos de propiedad intelectual.
5. Alterar o dañar la tecnología del distrito de manera intencional (destruir material del distrito, meter un virus en las computadoras, añadir o eliminar un programa sin permiso del maestro, cambiar la configuración de las computadoras compartidas)
6. Instalar software no autorizado.
7. "Hackear" a un Sistema para manipular los datos del distrito o de otros usuarios
8. Participar en o promover cualquier práctica que no es ética o que viola la ley o política de la junta, regulación administrativa o práctica del distrito.

Privacidad

Dado que el uso de tecnología del distrito está intencionado para un uso educativo, los estudiantes no tienen expectativas de privacidad en el uso de la tecnología del distrito.

El distrito se reserva el derecho de monitorizar y grabar todo uso de tecnología, inclusive el acceso al internet o a las redes sociales, comunicaciones enviadas o recibidas usando la tecnología del distrito, u otros usos. Esta vigilancia

puede ocurrir en cualquier momento sin previo aviso por razones legales incluyendo, pero no limitado a, retención y distribución de registros, y/o investigación de actividad ilegal, prohibida o no apropiada. Los estudiantes deben ser conscientes de que en la mayoría de los casos, su uso de la tecnología del distrito (como búsquedas en el internet o correos electrónicos) no puede ser ni borrado ni eliminado.

Todas las contraseñas creadas para o usadas en la tecnología del distrito son propiedad del distrito. La creación o el uso de una contraseña por un estudiante en la tecnología del distrito no crea una expectativa razonable de privacidad.

Dispositivos Personales

Si un estudiante usa un dispositivo personal para acceder a la tecnología del distrito, él/ella tendrá que cumplir con las políticas aplicables de la junta, regulaciones administrativas y el acuerdo de uso aceptable. El uso de un dispositivo personal podrá ser sujeto al contenido del dispositivo y de las comunicaciones que se mandan o reciben con el dispositivo a la divulgación conforme a una orden judicial o petición de archivos públicos.

Reportar

Si un estudiante sabe de un problema de seguridad (por ejemplo, la confidencialidad de un usuario o cuenta o información de cuenta comprometida) o del mal uso de la tecnología del distrito, él/ella deberá reportar la información inmediatamente a un maestro o a otro empleado del distrito.

Consecuencias por Incumplimiento

Las violaciones de la ley, políticas de la junta, o de este acuerdo, puede resultar en la revocación del acceso a la tecnología del estudiante y/o a disciplina, inclusive la suspensión o expulsión. Adicionalmente, los incumplimientos de la ley, políticas de la junta, o de este acuerdo puede ser reportado a una agencia legal según proceda.